

Dumlupınar Bulvarı No:252 (Eskişehir Yolu 9. Km.) 06530 /ANKARA

www.tobb.org.tr - tobb@hs01.kep.tr

Sayı : E-34221550-100-2880

Tarih: 17.03.2022

Konu : Mısır Gönderi Ön Bilgilendirme (ACID) Sistemine İlişkin Nota

TÜM ODALAR
(Genel Sekreterlik)

Tokat Ticaret ve Sanayi



18.03.2022 11.45 - 976

İlgi : Ticaret Bakanlığı'ndan alınan 16.03.2022 tarihli ve 72833749 sayılı yazı.

Mısır'ın 1 Ekim 2021 tarihi itibarıyla uygulamaya başladığı Gönderi Ön Bilgilendirme (ACID) sistemine ilişkin Birliğimiz tarafından muhtelif tarihlerde bilgilendirmelerin yapıldığı malumlarıdır.

Bu defa, ekte bir örneği sunulan ilgi yazı ile ACID sistemi prosedürlerine yönelik bilgi içeren Mısır Maliye Bakanlığının bir Nota'sı iletilmektedir.

Bilgilerini ve Nota'nın Odanız üyesi ilgili ihracatçı firmalara duyurulmasını rica ederim.

Saygılarımla,

c-inşa

Ali Emre YURDAKUL
Genel Sekreter Yardımcısı

EK:

- 1- Ticaret Bakanlığı'ndan alınan yazı
- 2- Nota Örneği (2 sayfa)



Evrakı Doğrulamak İçin : <https://belgedogrula.tobb.org.tr/belgedogrulama.aspx?eD=BSA41P2S34>

Tel : +90 (312) 218 20 00 (PBX) - Faks : +90 (312) 219 40 90 -91 -92... - E-Posta : info@tobb.org.tr

Bilgi İçin: Kubilay ŞİMŞEK - Tel : 0312 218 22 34 - E-Posta : kubilay.simsek@tobb.org.tr



Gelen Evrak Tarih Sayı: 16.03.2022 - 10480

T.C.
TİCARET BAKANLIĞI
Gümrükler Genel Müdürlüğü

Sayı : E-52707093-724.01.01-00072833749
Konu : Mısır - ACID Sistemi

DAĞITIM YERLERİNE

İLGİ: 31.12.2021 tarih ve 70579466 sayılı yazımız.

İlgide kayıtlı yazımızda Mısır Dışişleri Bakanlığı'ndan alınan Notadan bahisle, Mısır'a yapılacak ihracat gönderilerinin kaydı için geliştirilen Advanced Cargo Information (ACI-ACID) (Gönderi Ön Bilgilendirme) sisteminin özel durumlarda işleyişine ilişkin yeni hususlar iletilmişti.

Bu defa, Bakanlığımız Uluslararası Anlaşmalar ve Avrupa Birliği Genel Müdürlüğünün 11.03.2022 tarih ve 72717556 sayılı yazısında Mısır Maliye Bakanlığı tarafından, Kargo Ön Bilgilendirme (ACID) sistemine ilişkin prosedürler hakkında bilgi içeren ve Kahire Büyükelçiliğimizce Ticaret Müşavirliğimize iletilen Nota'nın bir örneğinin ekte sunulduğu belirtilmektedir.

Bilgi ve gereğini rica ederim.

Burak Serkan YAŞAR
Bakan a.
Genel Müdür Yardımcısı V.

EKLER:

1- 1 adet Nota

Dağıtım:

Türkiye Odalar ve Borsalar Birliğine
İstanbul ve Marmara, Ege, Akdeniz, Karadeniz Bölgeleri Deniz Ticaret Odasına
Uluslararası Nakliyeciler Derneğine
Uluslararası Taşımacılık ve Lojistik Hizmet Üretenleri Derneğine
Ankara Gümrük Müşavirleri Derneğine
İstanbul Gümrük Müşavirleri Derneğine
Mersin Gümrük Müşavirleri Derneğine
Bursa Gümrük Müşavirleri Derneğine
İzmir Gümrük Müşavirleri Derneğine

Bu belge güvenli elektronik imza ile imzalanmıştır.

Belge Doğrulama Kodu: 1DE71A0F-521E-448E-A633-E2D8AADEA329
Adres: T.C.Ticaret Bakanlığı Gümrükler Genel Müdürlüğü İhracat Dairesi
Telefon No: 0312 449 31 63 Faks No: 0312 449 31 01-03
e-Posta: k.celik@gtb.gov.tr
İnternet Adresi: www.ticaret.gov.tr
KEP Adresi:

<https://www.turkiye.gov.tr/ticaret-bakanligi-ebys>

Ayrıntılı bilgi için:

KENAN ÇELİK

Ticaret Uzmanı

Telefon No: 0312 449 31 63



MINISTRY OF FINANCE
CUSTOMS AUTHORITY
TRADE COMPLIANCE SECTOR
CENTRAL DIRECTORATE FOR
TRADE COMMUNITY AFFAIRS

The Esteemed Embassy of Turkey
Greetings,

In light of the state's current efforts for the digital transformation, the national Nafeza system for Egyptian cross-border trade (Nafeza) is one of its most important projects, based on the application of the "electronic data" and "electronic signature" method as a basis for securing the process of customers entering the electronic portal to include data and submit shipment documents after signing them electronically.

Where the Decision of the Minister of Finance No. (38) for the year 2021 was issued regarding the mechanism of the pre-registration system of shipments, which includes the pre-registration of shipments (ACI) of the received shipments at seaports and airports, which is binding by this system in accordance with the conditions and procedures contained in the aforementioned ministerial decision. As well as the Ministerial Decision No. (222) for the year 2021, provided that the goods will not be allowed to be unloaded in the case that the reference number is not included in accordance with the pre-registration system, with the goods being re-shipped outside the country at the expense of the carrier or his representative.

Therefore, and in order to your Esteemed company to continue to deal with the National Trade System in accordance with the pre-registration system for shipments, kindly start taking the necessary measures to start dealing according to the aforementioned system, according to the following:

- Creating an account for the company on the electronic portal of the (Nafeza) system;
- Obtaining an electronic signature certificate;
- The Egyptian importer or his representative of customs clearing agents to start the pre-registration of shipments (ACI);
- The foreign exporter or the producer sending the shipment data and documents electronically on which the shipment identification number is installed (ACID), to (Nafeza) platform through the secured Blockchain platform which is approved by the concerned authorities;
- The importer or his representative of the customs clearing agents approves the shipment documents using the electronic signature by entering (Nafeza) platform and seeing the shipment file with the identification number (ACID), and the importer or his representative of the customs clearing agents may proceed with the customs procedures with the "pre-clearance" system through (Nafeza) platform in case he wants to;
- The rest of the procedures for releasing the shipment are completed through (Nafeza) platform

in accordance with the provisions of the aforementioned customs law.

For more information about the system, please visit the website "Nafeza"
www.nafeza.gov.eg.

Best regards.

Technical Office Manager
In the Central Directorate for
Trade Community Affairs
"Abdelhakim Mohamed Badr"

247 / 13.02.2022



السيد/ مهناة تركيا تحية طيبة وبعد،

في ضوء الجهود الحالية للدولة للتحول الرقمي والتي تُعتبر منظومة النافذة القومية للتجارة المصرية العابرة للحدود (نافذة) أحد أهم مشروعاتها وذلك بالاعتماد على تطبيق أسلوب "البيانات الإلكترونية" و "التوقيع الإلكتروني"، كحل لتأمين عملية دخول المتعاملين على البوابة الإلكترونية لإدراج البيانات وتقديم مستندات الفحص بعد توقيعها إلكترونياً.

حيث صدر قرار وزير المالية رقم (٢٨) لسنة ٢٠٢١ بشأن اليات منظومة التسجيل المسبق للشركات والمتضمن: التسجيل المسبق للشركات (ACI) للشركات الواردة بالمواعج البحرية والجزيرة الملازم لهذا النظام وفقاً للتواظيف والجراءات الواردة بالقرار الوزاري سالف الذكر وكذا القرار الوزاري رقم (٢٢٢) لسنة ٢٠٢١، على أنه لا يتم السماح بتفريع البضائع في حالة عدم إدراج الرقم المرجعي وفقاً لمنظومة التسجيل المسبق مع إعادة شحن البضائع إلى خارج البلاد على ثقة الناقل أو من يمثله.

وعليه وحرصاً على استمرار شريككم الموقرة في التعامل مع منظومة التجارة القومية وفقاً لنظام التسجيل المسبق للشركات، لا يرجى البدء في اتخاذ الإجراءات اللازمة لبدء التعامل وفق المنظومة سالف الذكر وذلك وفقاً لما يلي:

- إنشاء حسابات الشركة على البوابة الإلكترونية لمنظومة (نافذة)؛
- الحصول على شهادة التوقيع الإلكتروني؛
- يقوم التسجيل المسبق أو وكيله من المخلصين الجبريين بالبدء في التسجيل المسبق للشركات (ACI)؛
- قيام المخلصين الجبريين أو المنتج بإرسال بيانات و مستندات أنشطة إلكترونياً بحيث عليها الرقم التعريفي للشركة (ACI) إلى منصة (نافذة) من خلال منصة Blockchain المؤتمنة والمعدة من الجهات المعنية؛
- يقوم المخلصين أو وكيله من المخلصين الجبريين بالدخول على منصة (نافذة) و الاطلاع على ملف الشركة بالرمز التوعيني (ACI) اعتماد مستندات الفحص لاستكمال التوقيع الإلكتروني، و يجوز للمستورد أو وكيله من المخلصين الجبريين السير في الإجراءات الجبرية بنظام "التخصيص المسبق" من خلال منصة (نافذة) في حالة عدم وجود البيانات؛
- يتم استكمال باقي الإجراءات المقررة للإخراج عن الفحص عبر منصة (نافذة) وفقاً لأحكام قانون الجمارك المصري (١٩٧٥).

ولمزيد من المعلومات عن المنظومة يرجى الدخول على الموقع الإلكتروني " نافذة "

www.nafeza.gov.eg

وتفضلوا بقبول وافر التقدير ،،

STANDARD